

# Heraldo de Castellón

DIARIO ANTIFASCISTA

Año XLVIII  
Núm. 14.656

Franqueo  
concertado

Viernes 20 de Agosto de 1937  
Redacción, Administración y talleres: D. Ibarruri, 11

Precio  
15 céntimos

Tel. 1533  
Apartado 12

## El fascismo, etapa superior del capitalismo

La situación política de Europa está metida en un callejón sin salida. Se acumulan los problemas en un letargo de complicaciones que la misma razón del hombre no llega a comprender.

Lenin ya señaló a principios de siglo la rápida descomposición del capitalismo, sin predecir su más o menos rápida agonía. Los conflictos de las naciones no se mueven a voluntad o a capricho de los hombres, en sentido abstracto. Tienen su exponente en las clases, en el desarrollo de un sistema económico que, producido en colectividad, se destina a fines particulares. Esta contradicción de unas bases que el capitalismo presenta como los bloques más sólidos de su pujanza, determina una constante oposición de fuerzas e incluso favorece el declinamiento de relaciones entre grupos de la misma estructura social, como sucede con los monopolios, que surgidos del mismo manantial se producen más allá y establecen corrientes que están en pugna con otros grupos del capitalismo.

Para estudiar de forma dialéctica los conflictos que a diario enervan a la totalidad de países regidos por el sistema capitalista, tendremos que analizar la correlación de fuerzas entre las dos clases enemistadas, entre la gran mayoría de la clase obrera con todas sus derivaciones de la pequeña burguesía, y el capitalismo audaz, con todos sus aumentativos expresados en el fascismo brutal y opresor. La democracia ha sido siempre el puente tendido por la burguesía de aquellos países industrialmente desarrollados. Las formas democráticas de gobierno, inspiradas por concesiones mutuas, restablecen la calma en las multitudes afeadas de mejorar una mínima parte las condiciones de su vida de trabajo. Con democracia, el fascismo ha podido sincronizar sus métodos y con democracia las organizaciones obreras han encontrado el camino expedito para agrupar a la gran familia proletaria. Los sectores del poder, puestos a elegir, coartan la libertad de reunión y de acción de los partidos revolucionarios, porque en las cimas del Estado capitalista hay la representación más auténtica del bullicio opresor, que en fábricas y talleres deciden a su antojo sobre la suerte de los trabajadores. El sistema político de la democracia roza, pero no profundiza, las enormes concavidades de la economía capitalista y ésta cobra todo su poderío ante las insolencias de aquellos que pretenden ajustar las necesidades de la población con el sobrante de las familias soberanas que dan color a las brillantes recepciones de las grandes capitales.

Lenin estudió con una clarividencia asombrosa esa tirantez inevitable de dos fuerzas que no se equilibran por su misma composición antagonica. El movimiento obrero internacional, fiándose en la candidez de algunas consignas un poco anticuadas, se refugió en las cálidas regiones de los cantos de sirena, supeditando los intereses del proletariado a unas supuestas reformas que aparecieron ya mucho antes de la Revolución Francesa, que resucitaron después y que al estallar la Guerra mundial se entronizaron como artículos de fe en el gran incendio revolucionario que había de producirse después de la matanza sangrienta.

Cuando a la teoría se añade la

experiencia y se vuelve a incurrir en el error, no podemos menos que dudar de la buena fe de ciertos procedimientos envejecidos por las tremendas derrotas de Italia, Alemania, Austria y tantos otros países de la Europa Central.

A la democracia hay que darle un contenido revolucionario. Una democracia obrera, con plenitud y soberanía. Una democracia obrera para enfrentarla a la democracia podrida de los grandes intereses capitalistas. La democracia inglesa está aterrizada de las consecuencias de la guerra que estamos librando en España. Mister Eden sabe muy bien que la sangre que se vierte no es para que los terratenientes y capitalistas recuperen sus riquezas sustraídas del pueblo español.

El instinto de clase de la burguesía inglesa, sea o no democrática, ha podido cerciorarse de la profunda transformación política y económica que se está operando en España a través de los combates. Se explica así toda la farsa de las negociaciones diplomáticas que desde la fundación del Comité de No Intervención a esta parte se ha ido produciendo con el beneplácito de los hombres de Estado y con el asombro de los pueblos que no aciertan a comprender esas extrañas paradojas de la historia.

Forjemos una mentalidad de clase, con visión de clase, con la dialéctica intuitiva y analítica de los hechos. No se puede servir a una causa en que se mezclan materias oxigenadas de todas las latitudes y temperaturas. Hay un enemigo: el capitalismo, con todas sus formas de opresión y de terror.

JUAN VALLESPINOS.

## EL FASCISMO CONTRA LA CLASE MEDIA

### Y este es el paraíso que quieren para España!

Berlín.—Los obreros no son los únicos en Alemania que se ven obligados bajo la dominación fascista a vivir con extraordinarias privaciones. La suerte de los empleados no es mejor. En el momento más agudo de la crisis económica en Alemania, los decretos-leyes de Brüning llevaron a cabo una reducción de un 20 % en los salarios de los empleados. A pesar de las promesas, la dictadura hitleriana no ha hecho nada en el transcurso de los tiempos para corregir esta reducción en los salarios, a pesar de que una vez restablecida la economía y ante la enorme alza de los precios desde 1933 era la ocasión de realizarlo.

En la industria metalúrgica de Berlín que, debido a los grandes pedidos de armamento, tienen más trabajo del que pueden realizar, un 70 % de los empleados perciben un jornal que oscila entre los 118 y los 187 marcos mensuales como máximo. El marco antes de su desvalorización valía unos seis francos franceses aproximadamente y en la actualidad tiene una cotización de diez. De este sueldo hace falta reducir un tanto por ciento muy crecido por seguros sociales, etc., por otra parte los sueldos de los empleados de comercio al detall hay que advertir que son menores.

La revista de Berlín "Soziale

Praxis", publica en la actualidad los resultados de una encuesta por demás curiosa, concerniente al coste de la vida de los empleados mejor pagados, agrupados en la tarifa del grupo metalúrgico número 2 de Berlín. Percibe este un sueldo de 187 marcos del cual ha de pagar no menos de 33.44 marcos de impuestos, seguros y contribución al Frente de Trabajo alemán. Esta reducción del 18 % de su sueldo, importa más que la subvención de 30 marcos mensuales que recibe para su mujer y sus hijos. El resto del sueldo sirve a cubrir los gastos fijos siguientes:

Alquiler de dos cuartos, cocina, baño, en las casas modernas del Estado berlines, 45 marcos; compra de comestibles 90 marcos; gas y electricidad, 10; calefacción (media mensual) 5'50; radio 2; diarios 2'50. Total 155 marcos.

La revista de referencia termina la encuesta diciendo: Es por lo tanto, con la diferencia de 18.56 marcos que quedan los únicos con que cubrir los gastos ocasionados por confección de trajes, arreglo de calzado, gastos escolares, es-

## COMENTARIOS DEL DÍA

### PUEBLOS Y GOBIERNOS

Es un hecho que la España republicana es admirada por los pueblos y abandonada y hostilizada por los gobiernos, salvo las excepciones sabidas y agradecidas de México y Rusia.

El oficialismo se le muestra enemiga o indiferente. En cambio, las multitudes se congregan para ensalzaria en comicios enormes que tienen forma de verdaderos plebiscitos. Están a nuestro lado e incluso en las Naciones fascistas, los más y los mejores. ¿Cómo pues, no se refleja internacionalmente?

Es que los más y los mejores no gobiernan ni siquiera donde la democracia es norma de la anterior constitución. Una red de intereses creados se opone a que el país legal y el país real sean la misma cosa. Los menos disponen de la tradición y del capital, de la gran prosperidad, de la prensa, de la jerarquía, de la burocracia, de la fuerza armada y de la maquinaria política. Y, además, están magníficamente organizados. Mientras, el pueblo, indisciplinado, dividido, desorientado, no constituye sino una majestuosa impotencia.

Pero ese pueblo, cuenta a su vez, allí donde el totalitarismo no se impuso todavía, donde las leyes liberales imperan, con sindicatos poderosos. Estos sindicatos y los partidos políticos que en ellos tienen su base, y sus reservas, pueden hacer mucho, si quieren.

En el próximo mes de septiembre, celebrará reunión plenaria la Sociedad de Naciones, ¡y qué casualidad! Le toca a España presidirla. Es la última ocasión que los hados ofrecen al organismo genérico para evitar la muerte, que le amaga desde que permitió el crimen cometido con Abisinia. Si se inhibe como hasta ahora ha venido haciendo, su inutilidad quedará tan palmarmente demostrada, que todas las pequeñas naciones se apartarán de él, considerando que no vale la pena seguir pagando un artificio ineficaz y costoso. Y volveremos definitivamente a los tiempos de la democracia secreta y de los convenios secretos también.

Los Partidos de Izquierda y los Sindicatos obreros de todas las regiones del mundo, deben, por instinto de conservación, impedir el definitivo fracaso de la Liga. Y para ello, han de actuar de prisa y con audacia, multiplicando las prestaciones, creando un verdadero movimiento de solidaridad con España, movimiento que obligue a unos gobiernos a rectificar y a otros a detenerse en determinados caminos.

Están muy bien los camiones sanitarios y las misiones médicas y los envíos de viveres y los mensajes de adhesión y los mítines monstruosos. Todo eso lo agradecemos profundamente. Pero la hora es demasiado grave para que que podamos y debamos contentarnos, regocijados y satisfechos, con tales muestras de cariño. La solidaridad que necesitamos, requiere obras más altas y hondas, más energías y trascendentales. No pedimos, dede luego, nada ilegal ni subversivo, nada que vaya contra el orden público. Pero dentro del arsenal de los medios legales, hay muchos que no fueron usados aún.

Y al buen entendedor, salud.

## EDITORIAL

### Italia emprende la conquista de España

El Gobierno dedicó ayer un largo Consejo a deliberar sobre la nueva forma que Italia ha imprimido a su intervención en el conflicto español. Los hechos últimamente registrados, tanto por mar como por tierra, de ningún modo podían sernos indiferentes. Italia, hasta hace poco, era el más poderoso auxiliar de los generales rebeldes; pero guardando las apariencias de colaborador. Ahora la careta ha sido arrojada con un desenfado inaudito y los italianos hacen la guerra a España por cuenta propia, con todas sus perjudiciales y desprestigiantes resultantes para nosotros.

En Santander las fuerzas italianas actúan separadamente de todos esos otros elementos de que los facciosos se han ido valiendo para poder sostener la lucha con la España leal. La columna de las fuerzas "legionarias" opera por cuenta propia, mandada por un general italiano que obra libremente, sometiendo a los facciosos al doble ultraje de que la bandera nacional italiana sea clavada sin más compañía en las posiciones conquistadas y que las autoridades facciosas tengan que hacer figurar aisladamente en sus partes oficiales los hechos de armas de estas fuerzas de los que y falangistas, lleven a cabo.

Y en el Mediterráneo la escuadra italiana obra ahora con libertad absoluta. Antes, las naves italianas se limitaban a amparar las piraterías de los barcos facciosos o se escudaban en su posible presencia para realizar las criminales agresiones. Ahora, no. Y esta diversidad de procedimientos imprime a los hechos una importancia trascendental. Porque, al fin y al cabo, aunque malos españoles, los facciosos no podían dejar de serlo. Trataban de perjudicarnos cuanto podían, más procurando defender el interés nacional siempre que les era posible. Sus piraterías se caracterizaban por un afán de rapiña. Perseguían nuestros barcos para apresarlos y adueñarse de su botín. Cuando lograban su objetivo, la contrariedad que ello nos producía quedaba amenguada ante la seguridad de saber que los barcos seguían siendo de España y que sus viveres iban a favorecer a unos compatriotas nuestros.

Pero no es ésta la conducta de Italia. Al punto que han llegado las cosas, Italia ha decidido conquistar íntegramente España. Mussolini sabe bien que los facciosos no le podrán pagar la elevada cuenta de la enorme intervención a que se ha visto obligado por el irreductible heroísmo de los auténticos españoles agrupados en torno al único Gobierno legítimo. Esa fabulosa cuenta tan sólo puede saldarse con la conquista absoluta y hacia tal fin encamina su acción. Su primer paso en tal camino es el de hundir despiadadamente cuantos barcos leales se pongan al alcance de los cañones de sus submarinos y cruceros y al destruirlos busca el doble objetivo de privarnos a nosotros y a los facciosos de ellos y de los viveres y material que transporten, con lo cual consigue debilitar y empobrecer a los dos sectores en que España está hoy dividida, haciendo así factible el dominio absoluto concebido por su desmedida ambición.

Esta evolución del conflicto español ha sido examinada detenidamente por el Gobierno y no dudamos que oportunamente conoceremos la acertada solución que habrá sido acordada. Pero esto no basta. Es preciso que todos los españoles de uno y otro bando y de una y otra tendencia—dentro de cada sector—acaben de ver de una vez que nuestras divergencias son criminales. Ellas son lo único que hacen posible la realización de los planes dominadores que Mussolini deja ya traslucir bien claramente a través de estos hechos incontrovertibles. Por encima de todo hoy está la seria amenaza que se cierne sobre nuestra Independencia. De toda la España, leal y rebelde, debe salir el único grito unánime de guerra implacable al traidor invasor!

MUNICIPAL

ra los  
ios

de Valencia,  
mañana el al-  
realizado una  
vivo inmediato  
a la cons-  
s, habiéndose  
na por el Mi-  
Sagunto, pa-  
lial sea envia-  
gencia a Cas-  
Consejo Mu-

RICAN-  
HIELO

ido convo-  
n que se ce-  
Capitular, los  
de hielo de

ts nos ha ra-  
las excelen-  
nos dió ayer  
nto del ja-  
solución no

ITACION

esentación en  
los familiares  
Archilés Mir,  
er, Jesús Fe-  
Bernat Co-  
la Peris, An-

OCORTO

itarario se han  
te las siguien

ez Martínez,  
omilitado en  
uri, 58; fué  
as incisas en  
mular de la  
ducdas con  
leve.

31 años, do-  
Fola; de he-  
dedo medio y  
ve.

mmartin, de  
en la Plaza  
una herida  
frontal, pro-  
la. Pronósti-

Real, de 28  
Via Reus, 53;  
a en el ma-  
quierdo, pro-  
na bicicleta.

de Almazora,  
on distensión  
nifica izquierda  
golpe. Pro-

Riegos

iento de los  
y marjaleas  
de este  
dos los días  
e la tarde y  
nes de Sep-  
rán al co-  
segundo se-

e recuerda  
ia presenta-  
gua" de los  
acredite este  
Sindicato  
ral, no se le  
us fincas.  
sto 1937.  
dente.  
L MELIA.

DE  
ON"

## GOBIERNO CIVIL

### Entrega de objetos a la Caja de Reparaciones

Nos comunica el gobernador que se ha hecho entrega a los camaradas Luis Cañada y Francisco Hernández, como representantes en Castellón de la Caja de Reparaciones del Ministerio de Hacienda, de los siguientes objetos: Detalle. — Monedas de oro. — 1 onza; dos medias onzas; 7 piezas de 25 pesetas; 3 de 20 pesetas; 6 de 10 pesetas, y 5 de 5 pesetas; 4 libras esterlinas; 2 medias libras esterlinas; 3 monedas de 20 francos.

Monedas de plata y calderilla. — Pesetas setenta y una con 30.

Objetos varios. — Cuatro relojes de oro; otro reloj de plata con cadena labrada; tres pulseras de oro; dos cruces con cadena y piedras; dos cadenas de oro para abanicos; cinco cadenas de reloj de oro; dos gargantillas con tres medallas de oro; una gargantilla trenzada de oro; dos sortijas de oro, cinco con piedras, y una de sello; otra sortija engarzada en platino con brillantes y piedra (todas ellas de oro); cuatro pares de gemelos de oro; cinco gemelos de botonadura de oro; un alfiler de corbata con perla y piedras; un porta cigarrillos de oro; dos medallas; doce pares de pendientes: nueve con pedrería y tres sin ella; dos colgantes de pendientes con perlas; un camafeo; dos imperdibles con piedras; un par de pendientes antiguos con pedrería; una plumilla de oro; diez objetos diversos con piedras; veintitrés objetos diversos de oro sin piedras.

Los citados objetos proceden de entregas efectuadas por la Agrupación Socialista del Grao de Castellón, por el Consejo Municipal, por el Capitán del Parque Móvil del Ministerio de Hacienda y por el Teniente Coronel de Carabineros, jefe de la Base de Castellón.

### Ahórrese usted

## EL JABON

fregando con PASTA "AS" (producto patentado)  
Fola, 29-1.º Castellón

## CRONICA

### AVISO DE LA CRUZ ROJA

El servicio de Información de la Cruz Roja Española nos remite el siguiente comunicado:

Interesa la presentación en estas oficinas (Largo Caballero, 8) de:

Gaspar Torres Escrich; María Carrasco Sierra; Saturnino Carrillo Ocaña; José Sánchez Vardolliva; Francisco Domínguez Durán; José Astroga Avila; Ana Morales Vallejo; Vicente García; Asunción Criado Castellano; Carmen Moragrega Villalave; Francisco Paez Abad; José Ferreres Porcar; Antonio Rñón Fernández; Salvador Gómez García; Modesto Juan Regis; Florencio Ctrero Valle; Manuel León Viñuela; y Eugenio Montero Regalado.

### "BOLETIN OFICIAL"

Esta publicación, en el número del día 17 del corriente, inserta:

Decreto de la Presidencia, desdoblando los servicios y Secciones del antiguo Ministerio de Sanidad y Asistencia Social, pasando la parte correspondiente a Sanidad al Ministerio de Instrucción Pública y Sanidad y la parte restante al Ministerio de Trabajo y Asistencia social; otra disolviendo el Instituto Nacional de Invá-

lidos, ejerciendo sus funciones en lo sucesivo, los ministerios de Instrucción Pública, Sanidad, Trabajo y Asistencia Social.

Orden de Hacienda y Economía, facultando a la Dirección General de lo Contencioso del Estado para que pueda proponer el nombramiento de Letrados interinos que desempeñan las funciones encomendadas a los Abogados del Estado.

Circular de la Delegación de Hacienda concediendo un plazo de veinte días para que los interesados, que hubiesen retrado de los muelles, almacenes o depósitos, mercancías extranjeras sin cumplimiento de las formalidades reglamentarias, procedan al inmediato ingreso de los derechos arancelarios que hubieren devengado aquellas.

Extractos de los acuerdos adoptados por el Consejo Municipal durante los meses de enero, febrero y marzo de 1937:

## Teatro Municipal

### Compañía de comedia frívola-musical Mariano Ozores-Charito Saenz de Miera

### "UNA NOCHE CONTIGO"

El retraimiento del público, observado en los últimos espectáculos, se trocó anoche en un lleno imponente al reaparecer esta excelente agrupación que ha tenido la virtud de conjurar el desvío.

Dichosos los ojos que os vuelven a ver, pareció decirles el público con aquel cordial recibimiento.

Verdaderamente, las huestes de Mariano Ozores y Charito Saenz de Miera dejaron en su tránsito, en la anterior actuación, una grata impresión que ni remotamente ha podido ser borrada ni aún igualada por otras compañías que desfilaron posteriormente por el Teatro Municipal.

Tras de una turné afortunada, en la que han sido objeto de la continua caricia del triunfo por doquier, vuelven a ser nuestros huéspedes estos artistas que, además de hacerlo muy bien, poseen el don de la simpatía.

La obra elegida para su reaparición fué un acierto. "Una noche contigo", de Antonio Paso (hijo) y Enrique Paso, con ilustraciones musicales de Montorio, satisfizo plenamente al auditorio, el cual pronunció unánimemente un fallo favorable y justo, porque la comedia, además de occurrente y graciosa, descansa sobre el armazón de una contextura teatral bien perfeccionada, sin recurrir al léxico procaz y detonante con que suele intentarse suplir muchas veces la carencia de ingenio. Además, la comedia, puesta en tan buenas manos, tenía que triunfar plenamente como ocurrió.

Mariano Ozores tuvo una noche felicísima, secundado por Charito Saenz, Luisa Puchol, María y Mercedes Paso y Maruja Vergel, mereciendo subrayarse la actuación de María Paso. Antonio Riquelme, tan ponderado como siempre; muy gracioso Federico Gorris y discreto Luis Bellido.

El numerito musical del segundo acto, ligero y pegadizo, fué repetido dos veces y siempre aplaudido con calor.

Decorado y disposición escénica a tono con la dignidad artística de la representación. El público fué pródigo en el aplauso.

## VINOS DE MESA

### Alella Marfil

Pidanlo en Ultramarinos y Ho-

## El fascismo en España es el mayor peligro para Francia

### Franco es un hombre de paja en manos de Mussolini e Hitler

Los franceses —dice Le Sub-ouest de Bayona— tan celosos de sus libertades, se horrorizarían si visitasen las regiones ocupadas por los rebeldes españoles.

Con el burdo pretexto de cortar el incremento del marxismo, de liberar a España del yugo revolucionario, Franco y sus cómplices han instituido un régimen de terror.

Prohíben la lectura de los periódicos si estos no son de los que proclaman las victorias del jefe del fascismo.

Prohíben escuchar las estaciones de radio republicanas.

Prohíben escuchar las emisiones de las estaciones de radio extranjeras que den noticias del Gobierno legítimo imparcialmente.

Las sanciones a los contraventores de las prohibiciones son la multa, la cárcel o la muerte.

La palabra libertad, como puede verse, se ha convertido en una expresión geográfica de la cual se habla con tristeza, como de una isla perdida que no se sabe donde está.

A un vecino de San Sebastián, después de golpearle brutalmente, se le ha encarcelado por haber captado Radio-Barcelona.

### EL MAYOR PELIGRO PARA FRANCIA

Lo hemos repetido —dice el periódico— y no nos cansaremos de hacerlo. La victoria de Franco sería el mayor peligro que podía caer sobre Francia.

Franco no es nadie; es un hombre de paja en las manos de Mussolini quien —con el concurso de Hitler— persigue la realización metódica de un plan concebido hace tiempo. Se trata de circundar a Francia aislandola de sus poseedores de ultramar.

Es desgarrador ver que hay franceses que, simplemente porque ocupen el poder un hombre, se asocian, sin darse cuenta, a la sangre que se vierte y se ha de verter, a gentes que hacen una guerra de conquista, para continuarla, inmeditadamente, después, con una guerra europea.

Es desgarrador observar que en la costa francesa pueden circular libremente, sin disminuir sus intenciones, los Troncoso, Ibañez, Linares y otros espías de Franco.

Es desgarrador saber que los hombres que —ayer aún— condenaban a muerte a dos franceses con un pretexto grotesco, siguen siendo recibidos por funcionarios franceses a las que seguramente hablarán en nombre de Mussolini y de Hitler.

## Dinero para la provincia de Castellón

El Subsecretario de Obras Públicas notifica al diputado Gómez Hidalgo, haber despachado los siguientes asuntos, que le tenía recomendados:

Crédito por valor de 25.000 pesetas para las obras de la carretera de Vinaroz a Venta Nueva, camino de Alcanar.

Libramiento de 50.000 pesetas a nombre del ingeniero jefe de Obras Públicas de la provincia, para reparación y ensanche de las obras de la fábrica de la carretera de Vinaroz a Venta Nueva.

Aprobación del proyecto reformado del tercer trozo de la carretera de Chilches a Chovar.

sección de Vall de Uxó a Chovar.

Libramiento a la Jefatura de Obras Públicas de Castellón, de la cantidad de 50.000 pesetas para obras de la carretera de Cervera del Maestre a San Jorge.

Por su parte, el Director general de Obras Hidráulicas, comunica, al mismo diputado, haber despachado el siguiente asunto que le tenía recomendado:

Aprobación del proyecto de abastecimiento de aguas de Ulldecona a San Rafael del Río, distribuyendo el presupuesto que le corresponde abonar al Estado en dos anualidades: de 50.000 pesetas en el corriente año y en el de 1938, pesetas 237.637'50.

## Información judicial

### Tribunal Popular

#### JUICIO SUSPENDIDO

El juicio oral de la causa seguida contra Saturnino Altaba Iñigo, por lesiones, señalada para esta mañana, ha sido suspendida, habiéndose señalado nuevamente para el día 7.

#### VISTA CAUSA

Mañana se celebrará la vista sobre sobreesimiento de la causa por adhesión a la rebelión, procedente del Juzgado Especial adscrito al Tribunal Popular.

## Administración Principal de Correos de Castellón

### AVISO

Esta Administración comunica al público que como consecuencia de la Orden ministerial de Defensa Nacional suprimiendo la circulación de trenes no militares en líneas de tracción a vapor, a partir de hoy y hasta nueva orden quedan suprimidos los servicios de ENVIOS POPULARES, PAQUETES MUESTRA e IMPRESOS CERTIFICADOS.

Esta Administración avisará oportunamente al público la fecha en que hayan de reanudarse estos servicios.

Castellón 19 de Agosto de 1937.

El Administrador principal, SALVADOR BELES.

## Las alarmas de ayer

Nota de la Defensa Especial contra Aeronaves (D. E. C. A.)

A las 12'20 y teniendo conocimiento esta Jefatura de la existencia de un trimotor Junkers que, bordeando la costa desde las proximidades de Sagunto, se encontraba a la altura de las Columbretes, dióse la alarma, cesando esta cuando se vió tomar al aparato un rumbo franco hacia su base de Mallorca. El toque de sirenas coincidió con el paso de un aparato real, el cual no era el objeto de la alarma.

A las 19'30, sonaron nuevamente las sirenas, ante el paso de un avión de bombardeo bimotor Heinkel, que a escasa altura y bordeando la costa a dos o tres millas de la población, pasó velozmente con rumbo a Valencia.

## Cartelera de espectáculos

### TEATRO MUNICIPAL

La comedia frívola en TRES ACTOS, titulada "¡AY, MI CHATO!"

### CAPITOL CINEMA

A las 6'45 y 9'45 "SECRETO DE MADAME BLANCHE"

"JAQUE AL REY", en español, por Myrna LOY.

### CINE DORE

A las 6'45 y 9'45 "OJO POR OJO" por Buck JONES, y "QUIEN MATO AL DOCTOR CROSBY", por Wynce GIBSON.

## CONSEJO MUNICIPAL

### Hierro para los refugios

Recien regresado de Valencia, nos ha dicho esta mañana el alcalde, que había realizado una gestión para el envío inmediato de hierro destinado a la construcción de refugios, habiéndose cursado un telegrama por el Ministro de Defensa, a Sagunto, para que dicho material sea enviado con la mayor urgencia a Castellón con cargo al Consejo Municipal.

### REUNION DE FABRICANTES DE HIELO

Para mañana han sido convocados a una reunión que se celebrará en la Casa Capitular, los dueños de fábricas de hielo de Castellón.

### ¡DICHOSO JABON!

El camarada Peirats nos ha ratificado esta mañana las excelentes impresiones que nos dió ayer sobre el abastecimiento del jabón, problema cuya solución no se demorará.

### ORDEN DE PRESENTACION

Se interesa la presentación en este negociado, de los familiares de los mozos José Archilés Mir, Francisco Cortés Soler, Jesús Ferrer Pallarés, Ramón Bernat Comín, Salvador Estrada Peris, Anselmo Ribés Moreno.

## Casa de Socorro

En este Centro Sanitario se han practicado últimamente las siguientes asistencias:

Enrique Hernández Martínez, de 31 años de edad, domiciliado en la calle Dolores Ibarri, 58; fué asistido de dos heridas incisas en los dedos medio y anular de la mano derecha, producidas con un vidrio. Pronóstico leve.

—Luis Peris Gas, de 31 años, domiciliado en la calle Fola; de heridas contusas en el codo medio y anular. Pronóstico leve.

—Rafael Alonso Sanmartín, de 6 años, domiciliado en la Plaza Carlos Marx, 12; de una herida contusa en la región frontal, producida de una pedrada. Pronóstico leve.

—Manuel Montañés Real, de 28 años, domiciliado en Via Reus, 53; de una herida contusa en el malleolo interno del pie izquierdo, producida al caer de una bicicleta. Pronóstico leve.

—Luis García Alós, de Almazora, de fuerte contusión con distensión ligamentosa en la muñeca izquierda, producida de un golpe. Pronóstico leve.

## Sindicato de Riegos

Se pone en conocimiento de los regantes de la huerta y marjalería, que en las oficinas de este Sindicato de riegos, todos los días laborables de 9 a 1 de la tarde y hasta el día 15 del mes de Septiembre próximo, estarán al cobro los recibos del segundo semestre del actual año.

Al propio tiempo se recuerda a los mismos que sin la presentación en el "tall del aigua" de los recibos por los que se acredite estar el corriente en este Sindicato y en el de Policía Rural, no se le permitirá el riego a sus fincas. Castellón 12 de Agosto 1937.

El Presidente, JAIME ALBIOL MELIA.

### Lea V.

## "HERALDO DE CASTELLON"

Año XL  
Núm. 14

## El fa

La situación está metida a lida. Se acusa en un letargo que la misma no llega a c...

Lenin ya se siglo la rá del capitalismo más o menos conflictos de muevo a vo de los homb tracto. Tienen clases, en el tema econom en colectivida particulares.

de unas base presenta com lidos de su una constante zas e inclusio miento de rel de la misma a mo sucede co que surgidos tial se produ tablenen corr pugna con o pitalismo.

Para estudi tica los confli enervan a la regidos por e tendremos qu lación de fu clases enemis mayoría de i todas sus der queña burgue audaz con t vos expresado brutal y ope ha sido siemp do por la bu países industr dos. Las form gobierno, insp siones mútuas ma en las m mejorar una condiciones de jo. Con dem ha podido sin dos y con der zaciones obre el camino exp a la gran fan sectores del p gir, coartan la y de acción d lucionarios, pe del Estado ca presentación bullicio opres y talleres deci bre la suerte El sistema p cracia roza, p las enormes economía capi todo su poder cías de aquell ajustar las ne blación con el milias soberan las brillantes grandes capita

Lenin estudi dencia asomb inevitable de se equilibran posición anta miento obrero dose en la c consignas un refugio en las los cantos de los intereses unas supuestas recieron ya m Revolución Fra ron después y Guerra mundia como artículos incendio revol de producirse tanza sangrien

Cuando a la

# Heraldo de Castellón

DIARIO ANTIFASCISTA

Año XLVIII  
Núm. 14.656

Franqueo  
concertado

Viernes 20 de Agosto de 1937  
Redacción, Administración y talleres: D. Ibarruri, 11

Precio  
15 céntimos

Tel. 1533  
Apartado 12

## El fascismo, etapa superior del capitalismo

La situación política de Europa está metida en un callejón sin salida. Se acumulan los problemas en un letargo de complicaciones que la misma razón del hombre no llega a comprender.

Lenin ya señaló a principios de siglo la rápida descomposición del capitalismo, sin predecir su más o menos rápida agonía. Los conflictos de las naciones no se mueven a voluntad o a capricho de los hombres, en sentido abstracto. Tienen su exponente en las clases, en el desarrollo de un sistema económico que, producido en colectividad, se destina a fines particulares. Esta contradicción de unas bases que el capitalismo presenta como los bloques más sólidos de su pujanza, determina una constante oposición de fuerzas e incluso favorece el declinamiento de relaciones entre grupos de la misma estructura social, como sucede con los monopolios, que surgidos del mismo manantial se producen más allá y establecen corrientes que están en pugna con otros grupos del capitalismo.

Para estudiar de forma dialéctica los conflictos que a diario enervan a la totalidad de países regidos por el sistema capitalista, tendremos que analizar la correlación de fuerzas entre las dos clases enemistadas, entre la gran mayoría de la clase obrera con todas sus derivaciones de la pequeña burguesía, y el capitalismo audaz, con todos sus aumentativos expresados en el fascismo brutal y opresor. La democracia ha sido siempre el puente tendido por la burguesía de aquellos países industrialmente desarrollados. Las formas democráticas de gobierno, inspiradas por concesiones mutuas, restablecen la calma en las múltiples afanasas de mejorar una mínima parte las condiciones de su vida de trabajo. Con democracia, el fascismo ha podido sincronizar sus métodos y con democracia las organizaciones obreras han encontrado el camino expedito para agrupar a la gran familia proletaria. Los sectores del poder, puestos a elegir, coartan la libertad de reunión y de acción de los partidos revolucionarios, porque en las cimas del Estado capitalista hay la representación más auténtica del bullicio opresor, que en fábricas y talleres deciden a su antojo sobre la suerte de los trabajadores. El sistema político de la democracia roza, pero no profundiza, las enormes concavidades de la economía capitalista y ésta cobra todo su poderío ante las insolencias de aquellos que pretenden ajustar las necesidades de la población con el sobrante de las familias soberanas que dan color a las brillantes recepciones de las grandes capitales.

Lenin estudió con una clarividencia asombrosa esa tirantez inevitable de dos fuerzas que no se equilibran por su misma composición antagonica. El movimiento obrero internacional, fiándose en la candidez de algunas consignas un poco anticuadas, se refugió en las cálidas regiones de los cantos de sirena, supeditando los intereses del proletariado a unas supuestas reformas que aparecieron ya mucho antes de la Revolución Francesa, que resucitaron después y que al estallar la Guerra mundial se entronizaron como artículos de fe en el gran incendio revolucionario que había de producirse después de la matanza sangrienta.

Cuando a la teoría se añade la

experiencia y se vuelve a incurrir en el error, no podemos menos que dudar de la buena fe de ciertos procedimientos envilecidos por las tremendas derrotas de Italia, Alemania, Austria y tantos otros países de la Europa Central.

A la democracia hay que darle un contenido revolucionario. Una democracia obrera, con plenitud y soberanía. Una democracia obrera para enfrentarla a la democracia podrida de los grandes intereses capitalistas. La democracia inglesa está aterrorizada de las consecuencias de la guerra que estamos librando en España. Mister Eden sabe muy bien que la sangre que se vierte no es para que los terratenientes y capitalistas recuperen sus riquezas sustraídas del pueblo español.

El instinto de clase de la burguesía inglesa, sea o no democrática, ha podido cerciorarse de la profunda transformación política y económica que se está operando en España a través de los combates. Se explica así toda la farsa de las negociaciones diplomáticas que desde la fundación del Comité de No Intervención a esta parte se ha ido produciendo con el beneplácito de los hombres de Estado y con el asombro de los pueblos que no aciertan a comprender esas extrañas paradojas de la historia.

Forjemos una mentalidad de clase, con visión de clase, con la dialéctica intuitiva y analítica de los hechos. No se puede servir a una causa en que se mezclan materias oxigenadas de todas las latitudes y temperaturas. Hay un enemigo: el capitalismo, con todas sus formas de opresión y de terror.

JUAN VALLESPINOS.

### EL FASCISMO CONTRA LA CLASE MEDIA

### Y este es el paraíso que quieren para España!

Berlín.—Los obreros no son los únicos en Alemania que se ven obligados bajo la dominación fascista a vivir, con extraordinarias privaciones. La suerte de los empleados no es mejor. En el momento más agudo de la crisis económica en Alemania, los decretos-leyes de Brüning llevaron a cabo una reducción de un 20 % en los salarios de los empleados. A pesar de las promesas, la dictadura hitleriana no ha hecho nada en el transcurso de los tiempos para corregir esta reducción en los salarios, a pesar de que una vez restablecida la economía y ante la enorme alza de los precios desde 1933 era la ocasión de realizarlo.

En la industria metalúrgica de Berlín que, debido a los grandes pedidos de armamento, tienen más trabajo del que pueden realizar, un 70 % de los empleados perciben un jornal que oscila entre los 118 y los 187 marcos mensuales como máximo. El marco antes de su desvalorización valía unos seis francos franceses aproximadamente y en la actualidad tiene una cotización de diez. De este sueldo hace falta reducir un tanto por ciento muy crecido por seguros sociales, etc., por otra parte los sueldos de los empleados de comercio al detall hay que advertir que son menores.

La revista de Berlín "Soziale

Praxis, publica en la actualidad los resultados de una encuesta por demás curiosa, concerniente al coste de la vida de los empleados mejor pagados, agrupados en la tarifa del grupo metalúrgico número 2 de Berlín. Percibe este un sueldo de 187 marcos del cual ha de pagar no menos de 33.44 marcos de impuestos, seguros y contribución al Frente de Trabajo alemán. Esta reducción del 18 % de su sueldo, importa más que la subvención de 30 marcos mensuales que recibe para su mujer y sus hijos. El resto del sueldo sirve a cubrir los gastos fijos siguientes:

Alquiler de dos cuartos, cocina, baño, en las casas modernas del Estado berlinés, 45 marcos; compra de comestibles 90 marcos; gas y electricidad, 10; calefacción (media mensual) 5'50; radio 2; diarios 2'50. Total 155 marcos.

La revista de referencia termina la encuesta diciendo: Es por lo tanto, con la diferencia de 18.56 marcos que quedan los únicos con que cubrir los gastos ocasionados por confección de trajes, arreglo de calzado, gastos escolares, es-

### COMENTARIOS DEL DÍA

## PUEBLOS Y GOBIERNOS

Es un hecho que la España republicana es admirada por los pueblos y abandonada y hostilizada por los gobiernos, salvo las excepciones sabidas y agradecidas de México y Rusia.

El oficialismo se le muestra enemiga o indiferente. En cambio, las multitudes se congregan para ensalzarla en comicios enormes que tienen forma de verdaderos plebiscitos.

Están a nuestro lado e incluso en las Naciones fascistas, los más y los mejores. ¿Cómo pues, no se refleja internacionalmente?

...

Es que los más y los mejores no gobiernan ni siquiera donde la democracia es norma de la anterior constitución. Una red de intereses creados se opone a que el país legal y el país real sean la misma cosa. Los menos disponen de la tradición y del capital, de la gran prosperidad, de la prensa, de la jerarquía, de la burocracia, de la fuerza armada y de la maquinaria política. Y, además, están magníficamente organizados. Mientras, el pueblo, indisciplinado, dividido, desorientado, no consigue sino una majestuosa impotencia.

...

Pequeño ese pueblo, cuenta a su vez, allí donde el totalitarismo no se impuso todavía, donde las leyes liberales imperan, con sindicatos poderosos.

...

Estos sindicatos y los partidos políticos que en ellos tienen su base, y sus reservas, pueden hacer mucho, si quieren.

...

En el próximo mes de septiembre, celebrará reunión plenaria la Sociedad de Naciones, ¡y qué casualidad! Le toca a España presidirla.

...

Es la última ocasión que los hados ofrecen al organismo gubernamental para evitar la muerte, que le amaga desde que permitió el crimen cometido con Abisinia. Si se inhibe como hasta ahora ha venido haciendo, su inutilidad quedará tan palmaria como demostrada, que todas las pequeñas naciones se apartarán de él, considerando que no vale la pena seguir pagando un artilugio ineficaz y costoso. Y volveremos definitivamente a los tiempos de la democracia secreta y de los convenios secretos también.

...

Los Partidos de Izquierda y los Sindicatos obreros de todas las regiones del mundo, deben, por instinto de conservación, impedir el definitivo fracaso de la Liga. Y para ello, han de actuar de prisa y con audacia, multiplicando las presiones, creando un verdadero movimiento de solidaridad con España, movimiento que obligue a unos gobiernos a rectificar y a otros a detenerse en determinados caminos.

...

Están muy bien los camiones sanitarios y las misiones médicas y los envíos de víveres y los mensajes de adhesión y los mítines monstruos. Todo eso lo agradecemos profundamente. Pero la hora es demasiado grave para que que podamos y debamos contentarnos, regocijados y satisfechos, con tales muestras de cariño. La solidaridad que necesitamos, requiere obras más altas y hondas, más energéticas y trascendentales. No pedimos, desde luego, nada ilegal ni subversivo, nada que vaya contra el orden público. Pero dentro del arsenal de los medios legales, hay muchos que no fueron usados aún.

Y al buen entendedor, salud.

### Matemáticas y contabilidad

Enseñanza práctica por profesor particular.  
Honorarios módicos.  
Razón en esta Administración.

### EDITORIAL

## Italia emprende la conquista de España

El Gobierno dedicó ayer un largo Consejo a deliberar sobre la nueva forma que Italia ha imprimido a su intervención en el conflicto español. Los hechos últimamente registrados, tanto por mar como por tierra, de ningún modo podían sernos indiferentes. Italia, hasta hace poco, era el más poderoso auxiliar de los generales rebeldes; pero guardando las apariencias de colaborador. Ahora la careta ha sido arrojada con un desenfado inaudito y los italianos hacen la guerra a España por cuenta propia, con todas sus perjudiciales y desprestigiantes resultantes para nosotros.

En Santander las fuerzas italianas actúan separadamente de todos esos otros elementos de que los facciosos se han ido valiendo para poder sostener la lucha con la España leal. La columna de las fuerzas "legionarias" opera por cuenta propia, mandada por un general italiano que obra libremente, sometiendo a los facciosos al doble ultraje de que la bandera nacional italiana sea clavada sin más compañía en las posiciones conquistadas y que las autoridades facciosas tengan que hacer figurar aisladamente en sus partes oficiales los hechos de armas de estas fuerzas de los que la restantes columnas, integradas por moros, el Tercio, requetés y falangistas, lleven a cabo.

Y en el Mediterráneo la escuadra italiana obra ahora con libertad absoluta. Antes, las naves italianas se limitaban a amparar las piraterías de los barcos facciosos o se escudaban en su posible presencia para realizar las criminales agresiones. Ahora, no. Y esta diversidad de procedimientos imprime a los hechos una importancia transcendental. Porque, al fin y al cabo, aunque malos españoles, los facciosos no podían dejar de serlo. Trataban de perjudicarnos cuanto podían, más procurando defender el interés nacional siempre que les era posible. Sus piraterías se caracterizaban por un afán de rapiña. Perseguían nuestros barcos para apresarlos y adueñarse de su botín. Cuando lograban su objetivo, la contrariedad que ello nos producía quedaba amenguada ante la seguridad de saber que los barcos seguían siendo de España y que sus víveres iban a favorecer a unos compatriotas nuestros.

Pero no es ésta la conducta de Italia. Al punto que han llegado las cosas, Italia ha decidido conquistar íntegramente España. Mussolini sabe bien que los facciosos no le podrán pagar la elevada cuenta de la enorme intervención a que se ha visto obligado por el irreductible heroísmo de los auténticos españoles agrupados en torno al único Gobierno legítimo. Esa fabulosa cuenta tan sólo puede saldarse con la conquista absoluta y hacia tal fin encamina su acción. Su primer paso en tal camino es el de hundir despiadadamente cuantos barcos leales se pongan al alcance de los cañones de sus submarinos y cruceros y al destruirlos busca el doble objetivo de privarnos a nosotros y a los facciosos de ellos y de los víveres y material que transporten, con lo cual consigue debilitar y empobrecer a los dos sectores en que España está hoy dividida, haciendo así factible el dominio absoluto concebido por su desmedida ambición.

Esta evolución del conflicto español ha sido examinada detenidamente por el Gobierno y no dudamos que oportunamente conoceremos la acertada solución que habrá sido acordada. Pero esto no basta. Es preciso que todos los españoles de uno y otro bando y de una y otra tendencia—dentro de cada sector—acaben de ver de una vez que nuestras divergencias son criminales. Ellas son lo único que hacen posible la realización de los planes dominadores que Mussolini deja ya traslucir bien claramente a través de estos hechos incontrovertibles. Por encima de todo hoy está la seria amenaza que se cierne sobre nuestra Independencia. De toda la España, leal y rebelde, debe salir el único grito unánime de guerra implacable al traidor invasor!

# Después de dura lucha el ejército leal se apodera de Punta Calvario

Información oficial de los frentes

MINISTERIO DE DEFENSA NACIONAL

FUERZAS DE TIERRA

El parte facilitado anoche dice: CENTRO.—En el sector de Villanueva del Pardillo fué rechazado un ataque enemigo. Evadidos del campo factioso, diez.

ESTE.—Nuestras fuerzas iniciaron un ataque para ocupar la cota 614 (Voilecua). Han quedado sitiadas la Ermita de Santa Cruz y posiciones de Punta Calvario, donde el enemigo ofrece mayor resistencia. Las baterías factiosas han cañoneado las posiciones de Suelta Alta e inmediaciones de Balsa Salada. En el campo rebelde se ha percibido gran tiro dentro de Quinto y fuego de cañón hacia la Tosqueta.

Desde Belchite y Perdiguera se desplazaron gran cantidad de fuerzas hacia Zaragoza. Asimismo se ha dado fuerte tiro de cañón de mortero y cañón detrás del Castillo de Moregón, en el sector de Lecina.

Se han pasado a nuestras filas seis soldados.

NORTE-SANTANDER.—Los rebeldes ocuparon la Cruz del Marqués, pero se vieron obligados a desalojarla a consecuencia de un ataque de mortero, que les causó muchas bajas. Nuestras tropas prosiguieron el avance hasta conquistar Mediajerto. Por la carretera de Retosa el enemigo atacó en dos columnas. La del Este ocupó los altos de Ruffa e intentó descender a Morcena de Pié de Concha, pero fué rechazado y obligado a replegarse con gran número de pérdidas a los altos citados. La columna del Oeste ocupó sierra Santa María.

ASTURIAS.—La voladura de una mina en la Argañosa fué aprovechada por los tropas leales para realizar una operación de castigo, consiguiendo ocupar las primeras líneas enemigas y coger dos ametralladoras.

LEON.—Fuego de mortero sobre nuestras posiciones de Peñalba desde Sierras Negras.

VIZCAYA.—Ataques enemigos sobre Monte Neutral, Conetas, Oyventosa y carretera de Santillán. La aviación factiosa bombardeó Pico Betayo, Santa Cruz y San Miguel de Linares. Diez bombas cayeron en las posiciones enemigas de Casrto Alen y Guerrelagua, produciendo bajas.

Santa Cruz y San Miguel de Linares fueron también bombardeados por la artillería factiosa. Evadidos del campo rebelde, dos.

SUR DEL TAJO.—En el sector de Don Benito, fuego de fusil y ametralladora. Ligeros tiroteos en las proximidades de Cerro Cabezas, sector Tramujoso y Alturas de Liente.

Se han presentado a nuestras filas tres soldados y diez pasapases. En los demás frentes, sin novedad.

## Frentes del Este

Barcelona.—El comunicado de guerra facilitado en la mañana de hoy por el jefe del Ejército del Este, dice:

Después de una cuidadosa e intensa preparación, nuestras fuerzas, con admirable empuje, han ocupado Punta Calvario, después de vencer fuerte resistencia por parte del enemigo.

Sin novedad en los demás sectores

## Italia sigue atacando a los barcos mercantes españoles en todos los puntos del Mediterráneo.-La policía madrileña recobra valores por más de dos millones de pesetas. - Son unánimes los comentarios adversos a la actitud de Portugal con Checoeslovaquia

### Los soldados sometidos a los rebeldes en los frentes aragoneses piden ayuda a los leales para luchar contra los alemanes

Sarriena.—Ayer mañana comenzaron unas ligeras operaciones en varios sectores del frente, desde Farlete hasta los linderos de Huesca.

Ninguno de los combates tuvo importancia, pues, más que otra cosa, estaban dedicados nuestros ataques a tantear las nuevas situaciones del enemigo, que ha combatido con bastante energía, temiendo, sin duda, que nuestras fuerzas trataran de lograr objetivos de importancia.

En la parte próxima a Zaragoza, al Este de Perdiguera, las tropas de una de las divisiones leales que allí operan ocuparon una loma en la que los fascistas resistieron duramente.

La aviación enemiga operó en aquella zona durante casi toda la mañana, en apoyo de los defensores de las posiciones a que nos referimos.

En la zona próxima a Farleta, en las posiciones enemigas que defienden el acceso a Perdiguera, ocurrió un hecho que tiene indudable importancia.

Nuestros destacamentos realizaron operaciones de descubierta en la forma acostumbrada.

De improviso, los fascistas que ocupaban montículos próximos empezaron a llamarlos a grandes voces.

Tan insistentes eran las llamadas, que nuestros soldados quedaron inmóviles durante unos minutos, amparándose en las desigualdades del terreno.

Los rebeldes vieron cómo los soldados leales se ocultaban, y entonces, dirigiéndose a ellos y a los que ocupaban nuestras posiciones, empezaron a gritar: "¡Arriba España! ¡Mueran los alemanes! ¡Viva España! ¡Mueran los alemanes!"

Luego, no una vez, sino muchas, han dicho a los soldados del Ejército Popular: "Venid con nosotros y vamos todos a matar a los alemanes. Subid, que iremos juntos a expulsar de España a la canalla alemana."

Esta actitud, que es repetición de algo que ocurrió anteaayer tarde, produjo en nuestros soldados relativo estupor, pues conocen cuál es la tensión que hay en la retaguardia rebelde aragonesa contra los invasores llamados por Franco.

### La ofensiva italiana en el frente de Santander queda frenada por la arrolladora acción del Ejército Popular

Santander.—La jornada de ayer se caracterizó por la enérgica reacción que tuvo en varios sectores el Ejército Popular. La serie de contraataques que había dispuesto el mando leal fueron desarrollados victoriosamente.

parte de sus elementos técnicos y en el Puerto del Escudo, donde el enemigo ha concentrado gran parte de sus elementos técnicos y sigue intentando abrirse paso.

En el curso de la jornada fué pulsada la resistencia leal por varios sectores, en todos los cuales

encontró igual entereza para contener el avance.

Continuando su derroche de material, los facciosos lanzan sobre algunas posiciones gran cantidad de carros de asalto, y seguidamente sus hombres en masa, que son segados por nuestras armas automáticas.

Hasta última hora de la tarde, el enemigo había visto falladas todas sus tentativas, pues fué rechazado con grandes pérdidas.

La nubosidad del día impidió que actuara la aviación, por lo que en algunos puntos donde los combates no tuvieron la violencia de jornadas anteriores fueron reconstruidas nuestras líneas y reconquistadas dos posiciones.

### Autocars suizos para la evacuación de Madrid

Valencia.—Próximamente llegarán a esta ciudad 15 autocars, que el pueblo suizo envía para colaborar en la evacuación de Madrid.

### El precio que una católica ofrece a un moro por sus crímenes

Tierra Baja.—Los facciosos lanzaron numerosos disparos de cañón e hicieron funcionar con bastante actividad las ametralladoras y fusiles, sin conseguir otra cosa que gastar municiones.

Todavía se resienten del castigo sufrido hace poco en Villena, lugar en que todavía los soldados de la República se encuentran dedicados a la tarea de enterrar cadáveres de moros.

En los servicios de descubierta se sigue recogiendo material y encontrándose bastante documentación.

En una carta recogida entre las ropas de un moro y que está encabezada con una cruz, la mujer que le escribe no oculta sus relaciones con el morisco y le ofrece un ósculo por cada rojo que mate.

### Llamamiento a los gallegos antifascistas

Madrid.—El Batallón de Milicias populares gallegas, hoy cuarto Regimiento de la Primera Brigada de la octava División, ha hecho pública una nota exhortando a todos los gallegos antifascistas a ingresar en el Ejército popular.

### Una alocución del teniente coronel Cerdón

Lérida.—Anoche, con motivo de los graves sucesos que se desarrollan en Zaragoza y en todo el frente

### Sindicato de Riegos

Se pone en conocimiento de los regantes de la huerta y marjalaría, que en las oficinas de este Sindicato de riegos, todos los días laborables de 9 a 1 de la tarde y hasta el día 15 del mes de Septiembre próximo, estarán al cobro los recibos del segundo semestre del actual año.

Al propio tiempo se recuerda a los mismos que sin la presentación en el "tall del agua" de los recibos por los que se acredite estar el corriente en este Sindicato y en el de Policía Rural, no se le permitirá el riego a sus fincas.

Castellón 12 de Agosto 1937.  
El Presidente,  
JAIME ALBIOL MELIA.

de Aragón, se celebró un acto en el que tomaron parte destacadas personalidades antifascistas.

Hicieron uso de la palabra Arriaga, como comisario de propaganda del Ejército del Este, y luego habló el teniente coronel jefe del Estado Mayor del Ejército del Este, teniente coronel Cerdón, el cual con emocionado acento dijo: "No a vosotros, compañeros de lucha, jefes y oficiales, sino a los jefes, oficiales y soldados que lucháis en las filas facciosas, me dirijo.

Sabéis, por haberlo oído hace unos momentos, las noticias que posemos sobre la sublevación en el campo rebelde, sobre graves acontecimientos, cada vez más agudos, en todo el frente de Aragón. Esto era de esperar; ha llegado el momento en que esto tenía que ocurrir y ha ocurrido.

Hace dos meses la situación era muy distinta. Vosotros, jefes y oficiales a quienes me dirijo especialmente, antiguos compañeros míos, lucháis frente a nosotros por que vosotros y nosotros tenemos dos patrias y dos ideales distintos. Vosotros lucháis por el orden y la tradición, lo que en España se conoce por la derecha; nosotros luchamos por la justicia y la libertad, lo que se llama izquierda.

Nosotros, en el fondo nos respetábamos, y vosotros nos respetabais indudablemente a nosotros. Me refiero a la mayoría de los jefes y oficiales que no han perdido la conciencia. Pero la situación ya es muy otra desde hace unos meses. La situación es cada vez más difícil. Ahora ya no se trata de defender patrias ideales; ahora se trata de defender todos juntos la única patria tangible: la patria formada por nuestros pueblos, por nuestras fronteras, por nuestras islas, por nuestros caminos. Ahora debemos defender nuestra independencia social frente a los combatientes de una colonia extranjera, que quieren arrebatarlos cuanto hay de valor en nuestra tierra.

Ante esto, antiguos compañeros míos, todos hemos de levantarnos; todos hemos de unirnos y luchar juntos, dando la vida si es preciso, como todos nosotros juramos en otro tiempo hacer junto, a la bandera única de España. Porque cuando llega esta situación, ¿qué importa el color de la bandera? Lo que hemos de defender odos es algo más profundo, es nuestra propia patria hollada por el extranjero.

Reunios: tenéis una oportunidad; pasaos a nuestras filas, arrojemos fuera de aquí a todos esos que quieren pisotearnos, que ofenden a nuestras mujeres, que deshonran nuestro territorio; a todos esos que os desprecian, como es natural, pues no sienten por vosotros más que el menosprecio que se siente por los traidores. Estais a tiempo de rehabilitaros, y todos juntos vamos a luchar para salvar a España."

### Información general

#### La infatigable y excelente labor de la policía madrileña

Valencia.—El Director General de Seguridad, al recibir en la mañana de hoy a los periodistas le manifestó que las gestiones

realizadas cerca de la C. N. T. en Madrid, para entregar al Estado las casas que tenía incautadas, han dado un resultado satisfactorio.

La policía ha detenido en Madrid a tres alemanes, que habían fabricado cinco mil bombas clandestinamente.

Agregó el señor Morón que la policía madrileña había recogido alhajas y monedas de oro por un valor superior a dos millones de pesetas.

Hay detenidos ocho individuos que han confesado los propósitos que abrigaban de hacer salir al extranjero este dinero, por medio de la complicidad de una Embajada.

### Ante la cínica intervención italiana el Gobierno decide exponer a la opinión mundial el atropello fascista

A las cuatro de la tarde se reunieron los ministros en Consejo, durando la reunión hasta las diez cincuenta de la noche.

A la salida, el ministro de Instrucción y Sanidad, camarada Hernández, facilitó la referencia verban, diciendo:

—El Consejo ha despachado numerosos expedientes de pena de muerte, que han sido en su mayor parte confirmadas, aplicándose también algunos indultos.

El Gobierno ha examinado detenidamente la situación que crean las constantes agresiones de buques extranjeros a nuestra flota mercante, y ha acordado dirigirse en enérgica protesta a todos los países adheridos a la Sociedad de Naciones. Al mismo tiempo el Gobierno hará pública una Nota para que todo el país conozca con detalle la actuación salvaje de esta piratería criminal.

El presidente del Consejo y el ministro de Agricultura van a fijar inmediatamente normas para estabilizar y reducir los precios de los artículos de primera necesidad, incluso el trigo. Con ello, la ayuda del ministro de la Gobernación y con la cooperación de todos los ciudadanos, se obligará a los comerciantes desaprensivos a vender los géneros a precios normales.

Por último el Consejo despachó numerosos asuntos de trámite.

### Inauguración de un Hogar del Soldado

Valencia.—Esta mañana, a las diez, se inauguró el Hogar del Soldado en el cuartel de Infantería núm. 9.

Asistieron las autoridades y pronunció en el acto un patriótico discurso el comisario general de Guerra, señor Alvarez del Vayo.

### Disposiciones oficiales

Valencia.—"La Gaceta" publica dos órdenes del Ministerio de Estado, admitiendo la dimisión del Delegado del Estado en la Cámara del automóvil Miguel Salvador Carreras y nombrando para sustituirle a José María Fernández Clérigo.

### Cartelera de espectáculos

#### TEATRO MUNICIPAL

A las 10'15 noche  
La comedia fivola-musical en TRES ACTOS, titulada "5 MINUTOS DE AMOR"

#### CAPITOL CINEMA

A las 6'45 y 9'45  
"SECRETO DE MADAME BLANCHE", por Irene DUNNE.  
"JAQUE AL REY", en español, por Myrna LOY.

#### CINE DORE

A las 6'45 y 9'45  
"MERCADO DE ESCANDALOS", por Charles BICKFORD.  
Y "EL ACORAZADO MISTERIOSO", por Robert TAYLOR, hablada en español.

## El ch

He aquí la noticia publicada en "L'Our" por el diputado A.

"Hubo entre 1919 equivoco célebre presentar a los derrotados, perdido momento en cía, estaban en cés.

Recuérdese: los ante nuestras bayas no explotaban, les intoxicaban, leban a cinco jorlin, etc., etc.

Hoy se dan n sentido inverso ya sean alemanes son invencibles.

¡Invencibles!... no estén en M igual. Hace un su entrada triunfal semana. Hoy está que ha habido un so. Pero la victoria que cuestión de h

¿Los republica nete? Los amigos escriben en tercer gina: "Los rojos gero avance en "nacionales" (es se da a los moritalianos) recuper bulistas escriben e na: "Resonante ste: la carretera abierta".

¿Por qué estos sisten en present nes, italianos, et cibles, cuando, de han sido detenidos por la resistencia admirable de un para la defensa a

La razón es e exnacionalistas, hitlerómanos, qui del trío Hitler-M y lo representan con el solo fin Francia, a Inglata ciudad de Nación

Ha comenzado meses. Cuando se permitieron p avituallas al G drid, nuestros "b los ojos asombra

¡Si moveis un d sobre vosotros! envíe un fusil, te d érselas con él!"

Mientras estos ban a Paris, la contenta al ver practicar la inter

### Enérgica acción de la policía madrileña para acaparar monedas

Madrid.—El ral de policía m informadores qu con el Consejo rio, había comen paña contra los régimen que se c rar moneda frac plata como de c cobre.

### Manifestación de un militante de

Madrid.—Un "Libertad" ha intacado militante Antón, quien, er dijo que en Val

unión de región la situación de E reunión salió el de reiterar la ad table de la C. N de la España lea

También dijo tes de los partid republicano y el lista recibieron una comisión, ación de la C. N. Añadió luego

VOCES DE ALERTA

**El chantaje alemán debe terminar**

He aquí la nota vigorosa publicada en "L'Ouvre" de París por el diputado Albert Bayet: "Hubo entre 1914 y 1918 un equívoco célebre: consistía en presentar a los alemanes como derrotados, perdidos, en el mismo momento en que, por desgracia, estaban en territorio francés.

Recuérdese: los "boches" huían ante nuestras bayonetas, sus obuses no explotaban, sus alimentos les intoxicaban, los cosacos estaban a cinco jornadas de Berlín, etc., etc... Hoy se dan nuevos equívocos en sentido inverso: los fascistas, ya sean alemanes, italianos, etc., son invencibles.

¡Invencibles!... Puede ser que no estén en Madrid, pero es igual. Hace un año, anunciaban su entrada triunfal para fin de semana. Hoy están de acuerdo en que ha habido un pequeño retraso. Pero la victoria no es más que cuestión de horas.

¿Los republicanos toman Brunete? Los amigos del equívoco escriben en tercera o cuarta página: "Los rojos anuncian un ligero avance en Brunete". ¿Los "nacionales" (es el nombre que se da a los moros, alemanes e italianos) recuperan Brunete? Los bulistas escriben en primera página: "Resonante suceso en Brunete: la carretera de Madrid está abierta".

¿Por qué estos bulos, que consisten en presentar a los alemanes, italianos, etc., como invencibles, cuando, desde hace meses, han sido detenidos en su avance por la resistencia persistente y admirable de un pueblo en armas, para la defensa de su libertad?

La razón es sencilla: nuestros exnacionalistas, convertidos en hitlerianos, quieren la victoria del trío Hitler-Mussolini-Franco, y lo representan como invencible con el solo fin de intimidar a Francia, a Inglaterra y a la Sociedad de Naciones.

Ha comenzado eso hace doce meses. Cuando los republicanos se permitieron pedir que Francia avituallase al Gobierno de Madrid, nuestros "bulistas" abrieron los ojos asombrados: "¡Cuidado! ¡Si moveis un dedo, Hitler caerá sobre vosotros! ¡Cualquiera que envíe un fusil, tendrá que entenderse con él!".

Mientras estos bulistas atacaban a París, la U. R. S. S. descontenta al ver a los fascistas practicar la intervención en sen-

tido único, decidió modificar su posición.

¿Atacó Hitler a la U. R. S. S.? ¡Oh! De palabra, la atravesó, la despedazó, la destrozó. Pero se guardó mucho de atacarla. ¡Más aún! Hitler acababa de recibir a los representantes de los Soviets con grandes atenciones.

¿Creen que esta demostración de hechos ha inmutado a nuestros "bulistas"? ¡Conozcámoslos mejor! Explican con toda gravedad que si el Fuehrer ha retrocedido ante la U. R. S. S., es porque la U. R. S. S. está sola. Pero si se uniese a Francia, a Inglaterra, a Checoslovaquia y a la Sociedad de Naciones, sentiría despertar su furor. Por tanto ¡atención y de rodillas! ¡Y libremos a España del "Ogro" para que éste no nos coma a nosotros!.

En favor del mantenimiento de la paz y de la dignidad de Francia, pido que se acabe con estos bulos y chantajes.

Se burlan de nosotros al decirnos que si aplicamos el derecho internacional, o si continuamos permaneciendo republicanos, Hitler y Mussolini van a arrojarse sobre nosotros y hacernos papilla. Los dos dictadores saben muy bien que en el momento presente, no pueden hacer nada contra nosotros y nunca podrán hacer nada mientras exista un frente formado con la unión de los pueblos pacíficos.

Por lo contrario, lo que les podría impulsar a estas aventuras sería la ruptura de este frente; sería la pasividad de las naciones ante las violaciones repetidas del derecho. Si, si después de haber dejado ocupar las Baleares, dejamos ocupar España; si después de España dejamos invadir Checoslovaquia; si, no contentos con estas capitulaciones, dejamos debilitar los lazos pacíficos que nos unen a la Rusia soviética. Entonces la paz estaría en peligro, y nosotros nos convertiríamos en la presa de los dictadores.

A pesar de nuestros "bulistas" el pueblo de Francia no se dejará ni asustar ni engañar. Sabe que la paz, como todas las grandes cosas, se instituye por la razón y por la firmeza, no por la mentira y el miedo. Francia permanecerá fiel a la política de Wilson, de Briand, de Herriot: unión de los pueblos dentro del respeto del Derecho.

Y por el Derecho, la paz será salvada.

**Energica campaña de la policía madrileña contra los acaparadores de moneda**

Madrid. — El comisario general de policía manifestó a los informadores que, de acuerdo con el Consejo Superior Bancario, había comenzado una campaña contra los saboteadores del régimen que se dedican a acaparar moneda fraccionaria, tanto de plata como de cupro-níquel y de cobre.

**Manifestaciones de un militante de la C. N. T.**

Madrid. — Un redactor de "La Libertad" ha entrevistado al destacado militante de la C. N. T., Antón, quien, entre otras cosas, dijo que en Valencia, en la reunión de regionales, se examinó la situación de España y de esta reunión salió el acuerdo unánime de reiterar la adhesión inquebrantable de la C. N. T. a la causa de la España leal.

También dijo que los dirigentes de los partidos comunista y republicano y el partido sindicalista recibieron cordialmente a una comisión, aceptando la posición de la C. N. T.

Añadió luego que el doctor

Negrín acogió con viva alegría el deseo de la C. N. T. en la amplia y cordial entrevista que sostuvieron con el jefe del Gobierno.

Preguntado cuál es la posición de la C. N. T., dijo: "La que determinen las circunstancias."

**Protestan los periódicos de la censura madrileña**

Madrid. — Los periódicos publican una carta de los directores de los mismos al ministro de la Gobernación, en la que protestan de la actuación arbitraria de la censura de Madrid.

**Acuerdos del Ayuntamiento madrileño**

Madrid. — La sesión del Consejo Municipal ha sido presidida por el alcalde, señor Henche.

Se acordó, entre otras cosas, conceder un donativo de cinco mil pesetas a la viuda de don Ramón de Valle Inclán y otras cinco mil pesetas para la suscripción abierta a beneficio de los habitantes de Colmenar Viejo, víctimas de los bárbaros bombardeos de la aviación fasciosa.

**De Cataluña**

**Detención del promotor de los sucesos de Fatarella**

Barcelona. — La Policía ha detenido a José Franco Anguera, denunciado como promotor de los trágicos sucesos de la Fatarella.

**El Tribunal de Cataluña para los delitos de espionaje**

Barcelona. — El Presidente de la Audiencia ha dicho a los periodistas que el Ministro de Justicia le había comunicado que en el último Consejo de Ministros había quedado aprobado el proyecto de creación del Tribunal para las causas de espionaje en Cataluña.

**Del Extranjero**

**Comentarios desfavorables al gesto portugués**

Paris. — Todos los periódicos comentan la ruptura de relaciones entre Portugal y Checoslovaquia, en un sentido desfavorable para los portugueses.

**La prensa inglesa ataca la actitud portuguesa con Checoslovaquia**

Londres. — La noticia del rompimiento de las relaciones entre lusos y checos ha sido acogida con sorpresa y mesura. Mientras unos ven en el incidente un gesto de mal humor, otros deploran toda iniciativa que tienda a aumentar la división de Europa en dos campos ideológicamente distintos.

**Un pescador francés recoge un obus alemán**

Paris. — "Le Petit Parisien" publica un despacho en el que da cuenta de que en olon, no lejos del faro y de la isla de Roubeau, un pescador ha recogido en sus redes un obús del 77, al parecer disparado recientemente, ya que sus trazos estaban poco oxidados.

En el interior del proyectil está grabada la cruz gamada y la inscripción "Reich".

**VINOS DE MESA**

**Alella Marfil**

Pídanlo en Ultramarinos y Hoteles.

**"Cafés Márques"**

Crudos y tostados, representantes Vicente Esteve. Plaza Constitución, 18. — Teléfono 1897. — Castellón.

**¡¡HAY QUE FORTALECER LA ECONOMIA NACIONAL!!**

**EL DINERO GUARDADO NO PRODUCE NINGUNA VENTAJA.**

**NO ESTA SEGURO. SUFRE IGUAL LAS CONTINGENCIAS DE LA HACIENDA, Y DANA LA ECONOMIA NACIONAL.**

**LA CAJA POSTAL DE AHORROS TIENE LA GARANTIA DEL ESTADO. PRODUCE UN INTERES DEL 3 POR CIENTO ANUAL. EL DINERO QUE INGRESAIS EN LA CAJA POSTAL ES DE "LIBRE DISPOSICION".**

**CON UNA LIBRETA DE LA CAJA POSTAL DE AHORROS SE OPERA EN TODAS LAS OFICINAS DE CARREROS DE ESPAÑA.**

**¡ACOSTUMBRAOS A DEPOSITAR VUESTROS AHORROS EN LA CAJA POSTAL!**

**SECRETO ABSOLUTO Y FIRME GARANTIA.**

EL CONFLICTO CHINO - JAPONES

**El incidente del consulado de Rusia fué violentísimo**

**La noticia del copo de fuerzas japonesas carece aún de confirmación**

Londres. — Comunican de Shanghai a la Agencia Reuter que todavía no ha sido posible obtener confirmación de la noticia según la cual los chinos habían conseguido cortar en dos el grueso de las fuerzas japonesas, cuya mayor parte había quedado aislada por las fuerzas chinas.

**Los japoneses bombardean Sanghai**

Tokio. — Comunica el Ministerio del Aire que la aviación japonesa ha bombardeado el cuartel general y la academia militar de Nankin, así como también la estación del Sur, el arsenal y los astilleros de Shanghai.

**Un violentísimo incidente en el Consulado de la U.R.S.S. en Sanghai**

Moscou. — El incidente habido en el Consulado de la U. R. S. S. ha revestido gran violencia.

Alegando que desde el edificio se había encendido una luz como señal en el momento en que días pasados fué bombardeada la Legación por la artillería china, irrumpieron en el edificio de la Embajada rusa gran número de soldados japoneses. En este momento llegó el Embajador, Linaski, quien impidió que invadiesen el local, logrando, al propio tiempo, que pusieran en libertad los soldados nipones a dos chinos que estaban refugiados en la Embajada y que fueron detenidos por los agresores.

Antes de ponerlos en libertad, los japoneses les obligaron a firmar un documento escrito en japonés y como se negaran, a pesar de hacerles objeto de malos

tratos, les hicieron estampar sus huellas digitales.

Se sospecha que este documento pueda ser utilizado por el Gobierno japonés para una nueva provocación.

**La prensa inglesa comenta duramente una decisión de los japoneses**

Londres. — Las noticias procedentes de Tokio, según las cuales el Gobierno japonés había rechazado las proposiciones británicas relativas al aislamiento de la concesión internacional de Shanghai, han producido en Londres una impresión muy penosa.

Todos los periódicos comentan con severidad la actitud del Gobierno de Tokio.

**Los japoneses dan nombre oficial al conflicto chino japonés**

Tokio. — El Gobierno japonés ha decidido denominar en adelante el actual conflicto "Asunto chino-japonés". Por lo tanto, la denominación empleada hasta ahora de "incidente de la China del norte" no será empleado en lo sucesivo.

**Los chinos bombardean el cuartel general japonés**

Shanghai. — Once aviones chinos han volado sobre Hong-Keu, bombardeando el cuartel general japonés, a pesar de los disparos de las baterías antiaéreas.

**¿Acudirá China a la S. de N.?**

Londres. — En los círculos diplomáticos se considera probable que China haga en breve un llamamiento a la Sociedad de Naciones, en virtud del artículo 17 del Convenant.

Las autoridades marítimas han abierto la correspondiente encuesta.

**Un duro juicio sobre el gesto portugués**

Londres. — El "Daily Herald" dice que el gesto de Portugal al romper sus relaciones diplomáticas con Checoslovaquia es igual al de Alemania al expulsar al corresponsal del "Times", y dice: Usar tales procedimientos es juzgar con fuego hoy en día. Todo gobierno que tienda a empeorar las cosas, aunque sólo sea ligeramente, comete un crimen internacional.

**La prensa extranjera protesta de los ataques de la prensa berlinesa**

Berlín. — La Asociación de Prensa Extranjera ha protestado ante las autoridades de propaganda por las acusaciones que los periódicos alemanes han lanzado contra los representantes de prensa extranjera en Berlín.

**El vapor "Armuro" es torpedeado por un submarino italiano en la isla de Tenedos**

Estambul. — El periódico "Tan" publica un telegrama de su corresponsal en la isla de Tenedos, diciendo que ayer, aproximadamente a las cinco de la tarde, un submarino de nacionalidad desconocida, pero que se su-

pone sea la misma del que hundió al "Ciudad de Cádiz", torpedeó al barco "Amuro", cargado de trigo, que se dirigía de la U. R. S. S. a España.

Aunque alcanzado por el torpedo el "Amuro" pudo llegar a la isla de Tenedos, donde encalló, pero poco después se fué a pique.

No ha habido que lamentar víctimas.

El barco "Kemal", con bandera turca y barcos a motor de salvamento fueron enviados en socorro de la tripulación del "Amuro".

Ciertos indicios permiten suponer que al igual que en las últimas agresiones, se trata de un submarino italiano destacado de las bases fascistas del archipiélago del Dodecaneso.

**La cuestión del reparto de Palestina en la S. de N.**

Ginebra. — La Comisión de Mandatos de la Sociedad de Naciones ha clausurado la sesión que ha dedicado al examen del proyecto de Gran Bretaña sobre Palestina. Ha decidido que su informe no se publique antes de la reunión del Consejo del 10 de septiembre.

La Comisión ha comprobado que el mandato sobre Palestina debe ser modificado. No eleva objeción alguna de principio al proyecto de la Comisión Real británica sobre el reparto de Palestina y expresa el criterio de que Inglaterra deberá iniciar negociaciones con las partes afectadas para hacer valer ante el Consejo las ventajas e inconvenientes de este proyecto.

Mientras se llega a una solución definitiva, el mandato seguirá siendo aplicado a reserva de ciertas modificaciones, especialmente la restricción de la inmigración a Palestina.

**Ahórrese usted**

**EL JABON**

fregado con PASTA "AS"

(producto patentado)

Fols, 29 1.º Castellón

# Heraldo de Castellón

## GOBIERNO CIVIL

### Aclaraciones sobre el uso de arma corta

Aclarando la circular del Ministro de la Gobernación, publicada el pasado miércoles sobre el uso de arma corta, el camarada gobernador nos ha facilitado esta mañana copia de un telegrama cursado por la Dirección General de Seguridad.

Dice así:  
En armonía con lo dispuesto Ministro Gobernación participe que este Centro Directivo ha dictado instrucciones siguientes, sobre licencia uso de armas:

Las expedidas por dicho Ministerio no están caducadas. A los directivos de los Sindicatos y Organizaciones del Frente Popular, se les concede licencia gratuita y reintegrarán el escrito de petición con cinco pesetas por cada solicitante.

Las licencias que soliciten dichos Sindicatos u Organizaciones para sus afiliados que no sean directivos, se concederán con arreglo al Reglamento de 13 de Septiembre de 1935, mediante informe y aval de entidades o personas responsables y estas peticiones deberán reintegrarse con póliza de una cincuenta por cada interesado.

No será circunstancia condicionante el tope de 23 años determinado por Reglamento invocado, sino que se concederá licencia a los mayores de 18 años siempre que lleven los requisitos antes indicados, restringiéndose lo más posible la concesión.

Lo que se hace público para general conocimiento.

Castellón 20 de Agosto de 1937.

### TRASPASO DE SERVICIOS

Mañana, a las doce, se celebrará una entrevista entre el Comité de Asistencia Social y un representante del ministro del Trabajo, con objeto de efectuar el traspaso de los servicios de lo que fué Comité de Refugiados, a la Oficina de Etapa de esta localidad.

Con toda seguridad se pondrán de acuerdo para dicho traspaso, sin que se paralicen un momento las funciones de este organismo.

### VISITAS

El gobernador ha recibido las siguientes:  
Comisiones de Almenara, Villarreal, Soneja, Benlloch, Borriol, Pego (Alicante), Altura, Torrelblanca, Vinaroz, Moncófar, Alcora y Almedijar.

## La Agrupación de Mujeres Antifascistas a todas las mujeres de Castellón

La 'Agrupación de Mujeres Antifascistas de Castellón, atenta siempre a las situaciones que al desarrollo de la guerra plantea, conoce perfectamente los problemas que hoy se presentan en Castellón y que es necesario solucionar rápidamente. Uno de ellos de capital importancia, por tratarse de la seguridad personal de todos sus habitantes, es el de la construcción de refugios y el aeropuerto.

Dificultades planteadas por quienes, carentes del sentido de responsabilidad o influenciados por elementos que llamándose antifascistas realizan en la retaguardia labor de disgregación de fuerzas—y que por ser conocidos de todos no es necesario nombrar una vez más—hacen que a la construcción de estos refugios y aeropuerto no pueda dársele el ritmo que la necesidad exige.

No debe tolerarse que ante la gravedad de los momentos se

planteen conflictos de ningún género. Los que tal hacen merecen el calificativo de traidores y como tales deben ser tratados. Nosotras decimos: He aquí la Agrupación de Mujeres Antifascistas de Castellón, dispuestas a formar brigadas que ayuden a llevar a cabo esta labor. Los momentos actuales no permiten emboscados ni parásitos, términos que en la actualidad no solo se deben aplicar a los hombres sino también a aquellas mujeres que pudiendo hacer algo en bien de la causa que todos defendemos, consenten, con su inactividad, los crueles atropellos de que somos víctimas.

Otro problema que existe también en Castellón, y que nadie mejor que las mujeres antifascistas podemos contribuir a solucionar, es el problema de los especuladores. ¿Creéis vosotras que se debe permitir que en las circunstancias actuales, cuando nuestra España, invadida y ultrajada, pide el sacrificio de todos, haya quienes careciendo de toda clase de escrúpulos engrósen sus haberes a costa de los que generalmente son los más castigados por la guerra; es decir, a costa de la clase obrera, de los que lo están dando todo en beneficio de los demás? No debemos consentir que esto continúe y para ello hemos de poner toda nuestra voluntad, todo nuestro esfuerzo a fin de desenmascarar a esos desaprensivos sin conciencia, a esos bichos tan perjudiciales para la salud pública y que van constituyendo una plaga tan terrible, que si permitimos su propagación llegará momento en que sea imposible exterminarlos.

¡Animo, pues, mujeres de Castellón! La Agrupación de Mujeres Antifascistas os invita a que luchemos todas sin descanso hasta conseguir el aplastamiento total de todos nuestros enemigos y alcanzar la nueva España que todos anhelamos, feliz y risueña por haber conseguido los nobles ideales de paz y libertad.

Castellón 16 de Agosto de 1937.  
EL COMITE.

## SUCESOS

### UN NIÑO MUERTO POR UN AUTO

A las seis aproximadamente, de ayer tarde, el camión núm. 434 de la Brigada Internacional, atropelló en la calle Casas Sala, esquina a la de Eliseo Reclús, al niño Antonio Lino Ramos, de 9 años de edad, evacuado de Madrid, con domicilio en Casas Sala 36 y 38.

Conducido al Hospital, ingresó ya cadáver.

La infeliz criatura presentaba la fractura de la región frontoparietal izquierda.

El hecho, lamentable y deplorable por todos conceptos, produjo en quienes lo presenciaron o de él tuvieron conocimiento, la natural condolencia. Por la hora en que tuvo lugar y lo céntrico de la calle que sirvió de escenario a esta tragedia, rápidamente fué del dominio público la triste noticia. Huelga decir que la condenación y el duelo brotaban de todos los labios.

HERALDO DE CASTELLON hizo cuanto le fué posible por evitar este trágico hecho. Uno y otro día, con machacona insistencia denunciáramos el peligro y advertimos de su inminencia a las personas llamadas a ponerle oportuno y eficaz remedio. La muerte que hoy todos lamentamos es el triste precio con que la realidad ha terminado por imponerse. ¡Cuanto mejor hubiese sido que nuestras advertencias, siempre medidas y justificadas, hubiesen sido tenidas en cuenta oportunamente.

¡Ojalá no tengamos que repetir estas amargas reflexiones!

## LAS DICHOSAS MISAS!

### Una nota de Gómez Hidalgo

#### Réplica a una noticia de Irujo.

Facilitada por el diputado por nuestra provincia, camarada Gómez Hidalgo a la Agencia Febus, ha sido divulgada por radio y por todos los diarios de la España leal la siguiente nota:

"En práctica de la libertad de conciencia que las izquierdas defendimos siempre, por iniciativa del ministro de Justicia, y según noticias facilitadas por éste, el Gobierno ha decidido amparar el culto católico, ya reanudado con una misa el domingo pasado.

En esta nueva fase del momento histórico que vivimos, a los hombres de conciencia libre y civil, sobre todo a los que somos ministeriales de este Gobierno y de todos los Gobiernos antifascistas, se nos plantea un deber ineludible y perentorio: disponernos a evitar que la gran industria organizada que constituye la Iglesia se vuelva a apoderar de la supremacía social y política de España.

Para tal obra, que será siempre seguramente colaborar en la obra de todos los Gobiernos de la República; para constituir en cada ciudad y en cada pueblo un valladar a nuevos desmandamientos de los negociantes de la fe, siempre señalados por regueros de sangre española, precisa que nos unamos todos los hombres libres de prejuicios religiosos, cualquiera que sean el matiz y la disciplina política a que respondamos.

Y como urge que alguno actúe como punto inicial y transitorio de coincidencia, yo me ofrezco a hacerlo, esperando adhesiones e iniciativas al respecto en mi residencia de Castellón."

## CRONICA

### "BOLETIN OFICIAL"

Esta publicación, en el número correspondiente al día 19 del corriente, inserta:

Decreto de la Presidencia creando en el Ministerio de Instrucción Pública y Sanidad y dependiente de la Subsecretaría de Sanidad, una Inspección general de Industrias químico-farmacéuticas y anejas; otra disponiendo que los organismos creados para dirigir o ayudar al sostenimiento, educación y enseñanza de los niños españoles residentes en España o evacuados al extranjero, pasen a depender del Ministerio de Instrucción Pública y Sanidad.

Orden de Gobernación disponiendo la caducidad de todas las licencias gratuitas de uso de armas de todas clases expedidas por el Ministerio o autoridades delegadas.

Orden de Justicia, sobre el espionaje y las falsas declaraciones que perturban el ejercicio de la autoridad.

Orden de Defensa Nacional dictando normas para la incorporación a filas de los individuos pertenecientes al reemplazo de 1937.

Orden de Hacienda y Economía estableciendo normas sobre intervención de establecimientos comerciales.

Circular del Gobernador civil, disponiendo el cumplimiento de la Orden de Gobernación de 13 de Mayo último relativa a la caducidad de licencias de armas; otra sobre cancelación de los débitos contraídos con el Banco de Crédito Local de España, por varios pueblos de la provincia.

Circular del Consejo Provin-

cial, de aligación de precios medios de los artículos suministrados, correspondientes al mes actual.

Requisitoria del Juzgado de Instrucción para que comparezca ante el mismo Mariano Querol Adell, de Villoses, procesado por el delito de abandono de posiciones frente al enemigo.

### AVISO DE LA CRUZ ROJA

El servicio de Información de la Cruz Roja Española nos remite el siguiente comunicado:

Interesa la presentación en estas oficinas (Largo Caballero, 8) de:

Gaspar Torres Escrich; María Carrasco Sierra; Saturnino Carrillo Ocaña; José Sánchez Vardollana; Francisco Domínguez Durán; José Astroga Avila; Ana Morales Vallejo; Vicente García; Asunción Criado Castellano; Carmen Moragrega Villalave; Francisco Paez Abad; José Ferreres Porcar; Antonio Riñón Fernández; Salvador Gómez García; Modesto Juan Regis; Florencio Cerezo Valle; Manuel León Viñuela; y Eugenio Montero Regalado.

### SE DESEA SABER NOTICIAS

La comisión de Ayuda del S. R. I. nos remite, para su publicación, la siguiente nota:

Se interesan noticias de los siguientes camaradas:

Angel Moreno Avila, vivía en la Ciudad Jardín, tercera manzana (Madrid), núm. 118 y de su hijo Francisco Moreno Morilla, que estaba enrolado en la Columna Libertad de Málaga.

Se interesa por ellos Rosario Moreno Morilla.

Dolores Astorga Avila desea saber de Antonio Borrás Astorga, de Archivon (Málaga).

Se desea saber el paradero de la niña de seis años llamada Anita Peña Borrego. Se interesa su madre.

Se ruega a las personas que puedan dar noticias referentes a dichos camaradas, lo comuniquen a este Comité Provincial. — Comisión de Ayuda del Socorro Rojo Internacional, calle Casas Sala, núm. 66, Castellón.

## CONSEJO PROVINCIAL

### En Depositaria

Libramientos pendientes de pago:

Emilia Villarraig; Lorenzo Cuccala; Taller Colectivo Instaladores; Taller Colectivo Carpinteros O.; Consejo Metalúrgico; Rafael Moliner; Joaquín Escrib Nebot; Natalio Gimeno; José Castellano; Hijo de J. Armengot; S. A. I. C.; Joaquín Jordá; José Peris; Ricardo Caro; Vicente Celades; Elisen Padilla; Jaime Sanchis; Agustín Sella; Salvador Blanch y Prudencio Germán Palacio.

## Teatro Municipal

### Compañía de comedia trivola-musical Mariano Ozores-Charito Saenz de Miera

"¡AY, MI CHATO!"

Por la compañía de Ozores, se repriso ayer esta comedia vodevilesca, con ligeras modificaciones y la novedad de un número musical ligero y coreable, del maestro Montoro, que interpretaron graciosamente la deliciosa Maruja Vergel y Ozores, arrancando un aplauso cálido que se prolongó hasta conseguir su repetición.

También fué aplaudido con insistencia y repetido, el número musical a cargo de Charito Saenz y Mariano Ozores.

La farsa fué celebrada por el público, que nuevamente volvió a llenar el Teatro.

## CONSEJO MUNICIPAL

### El nuevo procedimiento para el racionamiento de la población

Nos dijo esta mañana el alcalde, que continúa con celeridad los trabajos para la implantación del nuevo procedimiento que ha de sustituir a la actual forma de las libretas de racionamiento para la mejor práctica del suministro de artículos y en evitación de las colas.

Actualmente se están confeccionando con toda diligencia, las cartillas y fichas de nueva modelación.

Se ha oficiado a la Cámara de Comercio para que a su vez la haga a los establecimientos de la capital solicitando una relación de los 102 clientes aproximados cada uno, para acoplar la distribución, lo más cómodamente para el público.

Al propio tiempo, se ha oficiado también a la Industria Hotelera y Cafetera con el mismo objeto, para que indique y proponga las normas que estime mas convenientes según las necesidades de su desenvolvimiento, para que el Consejo Municipal acuerde en definitiva.

La actividad imprimida a este interesante problema hace concebir la esperanza de que se resolverá en corto plazo.

### REUNION DE LOS FABRICANTES DE HIELO

Como ayer adelantamos esta mañana se han reunido con la Comisión de Abastos, los dueños de las cuatro fábricas de hielo que funcionan actualmente en la localidad y los de "La Magdalena". que empezará a funcionar nuevamente desde mañana.

Con el aumento de producción de la últimamente citada y la prohibición de sacar hielo de Castellón, quedará resuelto este problema que ofrecía la insuficiencia de hielo para atender las necesidades de la población.

### NEGOCIADO DE QUINTAS

El jefe de la 13 División interesa la urgente incorporación a la referida úndad, del cabo de Carabineros Manuel Francés Sábado.

### LIBRETAS PERDIDAS

Han perdido sus libretas de racionamiento, Josefa Blasco Espáduer, domiciliada en la calle Roque Barcia 24; Fernando García Blasco, domiciliado en la misma calle y número y Tomás Villarreal Martí, domiciliado en la calle 9 de Marzo, 31.

Se ruega a quienes las encuentren, las depositen en el Retén Municipal.

### DOS CARTERAS CON DOCUMENTOS

En la Secretaría del Consejo Municipal se encuentran depositadas dos carteras con documentación, referente a Marcelino Valls Aragón y José Perea Méndez, que han sido encontradas en la vía pública por Agentes de la Comisaría de Investigación, y las que serán entregadas a sus dueños, en la referida oficina municipal.

Para los niños.  
Para adultos.  
Para los ancianos.  
**ES EL MEJOR LAXANTE.**  
**ES EL MEJOR PURGANTE.**  
El más agradable.  
El más cómodo.  
El más económico.  
**LAS "TABLETAS CASTELLO".**  
30 dosis DOS pesetas.

Año XL  
Núm. 14

UN

## El problema de la situación

En el diario de Basilea, N. K. K. sobre la situación en relación con España.

Este escrito, que en uniza una orientación y dominio y conocida en mundial. A su este aspecto, popularizado el ha añadido es por tratarse de terado.

"Mientras la conquista a la muerte de las parece q una decisión inquietante, las grandes en redor de país.

El juego de intereses transitar en pasiva blo de glorios de la última re de Londres se de que detrás públicas se es negociaciones tancia.

La actitud de nión parece difícil de adiv produce confu.

Quizás no p dutilizar el pedante, del acaso trataba la esperanza d litares decisivo Madrid, o con cación fundan ción de su país glattera.

Existen num prueban que de la tragicom vención se est yos, si no sor rias, para ser ra general, la reses existente Italia.

El Ministro se declara pa telligencia con "Telegraph" —

te relacionado aboga porque finitivamente e xima Asamblea Naciones: Neve clara, por su mente habrá u nada con la p

Todos estos diciendo el presión de que tando de obten Italia se retire paña, ofreciénd conqerre la ar

El momento, caciones parla favorable.

También es de provoca, en a que se la d aventura en E

En Berlín, eventual inteli terra e Italia, escepticismo. lo conviene. Pe en Berlín están que en nlingua aspiraciones it Se refiere lue